

**Rámcová zmluva č. 1221002/2777**  
na dodanie osobných automobilov

**1. Zmluvné strany**

**1.1. Identifikačné údaje obstarávateľa:**

**Správa zariadení Úradu vlády Slovenskej republiky**

Sídlo: Nám. slobody 1, 813 70 Bratislava  
Štatutárny zástupca: Ing. Miroslav Pánek, poverený riadením SZ ÚV SR  
Zástupca k rokovaniam  
vo veciach technických: [REDACTED] vedúci úseku služieb SZ ÚV SR  
IČO: 002895  
Bankové spojenie: NBS Bratislava  
Číslo účtu: 11820 012/0720  
Ďalej len obstarávateľ,  
v zastúpení kupujúcich:  
Správa zariadení Úradu vlády Slovenskej republiky

a

**1.2. Identifikačné údaje uchádzača, ďalej predávajúceho:**

**ŠKODA AUTO Slovensko, s.r.o.**

Sídlo: Sabinovská 6, 821 03 Bratislava  
Zastúpený: Ing. Štefan Chudoba, konateľ spoločnosti  
Dipl. Kfm. Rainer Grimm, konateľ spoločnosti  
Zástupca k rokovaniam  
vo veciach technických: [REDACTED] odd. veľkoodberatelia  
IČO: 31347215  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava  
Číslo účtu: 2620004335/1100  
Ďalej len predávajúci

Uzavádzajú, podľa ustanovenia § 269 Obchodného zákonníka v znení neskorších zmien a doplnkov, túto rámcovú zmluvu (v ďalšom len zmluva).

## 2. Úvodné ustanovenia

- 2.1. Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu v súlade s výsledkom verejnej súťaže zverejnenej obstarávateľom vo Vestníku verejného obstarávania zo dňa 22. 7. 2002.
- 2.2. V prípade zmeny právnej subjektivity obstarávateľa, alebo predávajúceho, môže následnícka organizácia prebrať všetky práva a povinnosti vyplývajúce z tejto rámcovej zmluvy.
- 2.3. Kupujúcimi sú Správa zariadení ÚV SR, Nám. slobody 1, 813 70 Bratislava, prípadne ďalšie organizácie štátnej správy, na ktoré sa vzťahuje zákon NR č.303/1995 Z.z. o rozpočtových pravidlách v znení neskorších predpisov, ktorí sa k obstarávaniu osobných automobilov prihlasujú spôsobom uvedeným v bode 10.

## 3. Predmet plnenia

- 3.1. Predmetom plnenia tejto rámcovej zmluvy je dodávka osobných automobilov, ktorých podrobná špecifikácia, základné požadované príslušenstvo, výbava a doplnky (v súlade s bodom 1. súťažných podkladov a technickými špecifikáciami uvedenými predávajúcim v ponuke) a je uvedená v prílohe č. 1. rámcovej zmluvy..
- 3.2. Predávajúci sa zaväzuje počas trvania rámcovej zmluvy predkladať kupujúcemu aktuálne zoznamy štandardnej a doplnkovej výbavy pre jednotlivé špecifikácie a modely osobných automobilov.
- 3.3. Predávajúci sa zaväzuje počas trvania tejto rámcovej zmluvy uzatvárať s kupujúcim čiastkové zmluvy (vzor čiastkovej zmluvy je uvedený v prílohe č. 4. rámcovej zmluvy) na jednotlivé dodávky predmetu obstarávania. V čiastkovej kúpnej zmluve budú uvedené konkrétne aktuálne technické špecifikácie a počty kusov predmetu obstarávania, miesto, termíny plnenia dodávok, cena, záručné, obchodné a iné podmienky v súlade s ustanoveniami rámcovej zmluvy.
- 3.4. Predmetom dodávky môže byť iba vozidlo nové, vyrobené v roku 2002, resp. v roku podpisu čiastkovej zmluvy alebo nie staršie ako 6 mesiacov od dátumu podpisu čiastkovej zmluvy, v požadovanom vyhotovení schválenom na prevádzku na pozemných komunikáciách Slovenskej republiky (v zmysle vyhlášky č. 116/1997 Z. z. v znení neskorších predpisov), a to iba od subjektov autorizovaných príslušným orgánom štátnej správy na dovoz a predaj príslušných výrobných značiek v Slovenskej republike.
- 3.5. S každým vozidlom musí byť dodaný:
  - platný technický preukaz pre premávku na pozemných komunikáciách v Slovenskej republike,
  - návod na obsluhu a údržbu vozidla v slovenskom jazyku,
  - servisná knižka,
- 3.6. Predávajúci stanoví povolené používanie prevádzkových kvapalín a pneumatík (oleje, brzdové kvapaliny, nemrznúce kvapaliny a nemrznúce chladiace médiá) v čase záruky a po záruke na vozidlo.
- 3.7. Vozidlá budú vybavené štandardným rezervným kolesom a nie kolesom na núdzový dojazd.
- 3.8. Odovzdanie vozidiel kupujúcemu bude uskutočnené povereným zástupcom predávajúceho na základe preberacích - odovzdávajúcich protokolov v mieste plnenia v dohodnutých termínoch a množstvách.
- 3.9. Predpokladaný ročný objem dodávok osobných automobilov je cca 8,5 mil. Sk ročne, pre SZ ÚV SR.
- 3.10. V prípade prihlásenia sa ďalších organizácií štátnej správy, na ktoré sa vzťahuje zákon NR č.303/1995 Z.z. o rozpočtových pravidlách v znení neskorších predpisov k spoločnému obstarávaniu pre viacerých obstarávateľov, dojde k zvýšeniu ročného objemu nákupu automobilov.

**4. Záručná doba, servis a zodpovednosť za vady predmetu obstarávania**

- 4.1. Záručná doba za celé vozidlo je 12 mesiacov, vrátane všetkých originálnych dielov a príslušenstva dodávaného ako súčasť predmetu obstarávania od prevzatia tovaru kupujúcim.
- 4.2. Záruka začína plynúť odo dňa prevzatia vozidla kupujúcim (od dátumu uvedeného na preberacom – odovzdávacom protokole).
- 4.3. Zmluvné strany sa budú riadiť § 422 až 428. Obchodného zákonníka, ktoré upravujú nároky zo zodpovednosti za vady.
- 4.4. Predpredajný, záručný a pozáručný servis zabezpečí predajca vo svojich servisných autorizovaných strediskách v SR.
- 4.5. Dodávka náhradných dielcov - záruka dodávky originálnych náhradných dielcov po dobu minimálne 10 rokov.

**5. Kúpna cena**

- 5.1. Stanovenie výšky ceny predmetu obstarávania:
  - 5.1.1. Cena je stanovená dohodou obstarávateľa s uchádzačom - predávajúcim v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, jeho vykonávacej vyhlášky č. 87/1996 v znení neskorších predpisov a musí obsahovať všetky náklady súvisiace s predmetom obstarávania (vrátane cla, dovoznej prirážky a dane z pridanej hodnoty, vykonania predpredajného servisu a ďalších nákladov spojených s dodávkou, vrátane dopravy do miesta plnenia).
  - 5.1.2. Pre rok 2002 bude cena predmetu obstarávania stanovená ako maximálna, dohodnutá v súlade s bodom 5.1.1, neprekročiteľná do 31. 12. 2002.
  - 5.1.3. Pre roky 2003 a 2004 je na základe dohody oboch strán, formou dodatkov k rámcovej zmluve prípustná zmena ceny predmetu obstarávania, vždy k 1. 1. a 1. 7. bežného roka. Cenu je možné meniť: iba pri zmene colných a daňových predpisov alebo zmene kurzu Sk voči EUR o viac ako  $\pm 5\%$  k dňu uzavretia poslednej cenovej úpravy podľa údajov vedených NBS, alebo aj iných vplyvov majúcich priamy vzťah k stanoveniu kúpnej ceny, vždy len po vzájomnej písomnej dohode zmluvných strán o preukázateľne zvýšené, alebo znížené ekonomicky oprávnené náklady predávajúceho, v zmysle zákona č.18/1996 Z.z. o cenách a jeho vykonávacej vyhlášky č. 87/96 Z.z.
  - 5.1.4. K zmene ceny v lehote kratšej ako 6 mesiacov môže dôjsť len v prípade zmeny colných a daňových predpisov.
- 5.2. Predávajúci uvedie v samostatnej prílohe k rámcovej zmluve:
  - 5.2.1. Jednotkovú cenu za jednotlivé typy osobných automobilov, včítane príslušenstva a výbavy podľa bodu 3.1. bez DPH, sadzbu DPH, výšku DPH a cenu s DPH. Príloha č.2 k rámcovej zmluve.
  - 5.2.2. Celkovú cenu za dodávku predmetu obstarávania v rozsahu podľa bodu 5.2.1, bez DPH, výšku DPH a cenu s DPH. Príloha č.2 k rámcovej zmluve.
  - 5.2.3. Kúpnu cenu náhradných dielcov uvedených v prílohe č. 3 k rámcovej zmluve, (samostatne za každý náhradný dielec) bez DPH.
- 5.3. V prípade zmeny cien predmetu obstarania podľa bodu 5.1.3 a 5.1.4 budú tieto po vzájomnom odsúhlasení uvedené v „Dodatku k rámcovej zmluve“ v rozsahu podľa bodu 5.2.

**6. Platobné podmienky**

- 6.1. Cenu za predmet zmluvy zaplatí kupujúci na základe faktúry po protokolárnom odovzdaní a prebratí tovaru zástupcom kupujúceho.
- 6.2. Dohodnutú kúpnu cenu dodaného tovaru vrátane DPH bude kupujúci uhrádzať predávajúcemu na základe predloženej faktúry s 30-dňovou lehotou splatnosti odo dňa jej doručenia.
- 6.3. Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového dokladu.
- 6.4. Pre kúpnu cenu je stanovená mena – Slovenská koruna.
- 6.5. Kupujúci neposkytne preddavok,

- 6.6. V prípade omeškania zaplatenia faktúry predávajúcemu, si predávajúci nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.
- 6.7. Obstarávateľ – kupujúci si vyhradzuje právo zmeniť platobné podmienky súvisiace s viazaním, reguláciou alebo zmenou štátneho rozpočtu.

#### **7. Doba platnosti**

Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2004, s možnosťou predĺženia formou písomného dodatku zmluvných strán.

#### **8. Termín plnenia**

- 8.1. Termín dodania predmetu obstarávania od podpísania čiastkovej zmluvy oboma zmluvnými stranami bude najneskoršie do 42 dní (podľa ponuky).

#### **9. Miesto plnenia, dodacie podmienky**

- 9.1. Miesto plnenia – Správa zariadení ÚV SR, Nám. Slobody 1, 813 70 Bratislava, prípadne sídla iných orgánov štátnej správy.
- 9.2. Odovzdanie vozidiel kupujúcemu bude uskutočnené povereným zástupcom predávajúceho na základe preberacích - odovzdávajúcich protokolov v mieste plnenia v dohodnutých termínoch a množstvách.

#### **10. Spôsob uzatvárania čiastkových zmlúv**

- 10.1. Obstarávateľ v prípade potreby predloží uchádzačom, s ktorými budú podpísané rámcové zmluvy, (v zmysle bodu 18. Oznámenia o vyhlásenie metódy verejného obstarávania) žiadosť o predloženie cenovej ponuky na predmet obstarávania s podrobným vymedzením množstva, technických špecifikácií vozidla a doplnkového príslušenstva a výbavy vozidla.
- 10.2. Oslovení uchádzači predložia do troch dní od obdržania žiadosti obstarávateľovi cenovú ponuku, v ktorej uvedú:
  - 10.2.1. podrobnú špecifikáciu vozidla, spĺňajúceho všetky požiadavky obstarávateľa,
  - 10.2.2. cenu vrátane DPH,
  - 10.2.3. kvantifikáciu a hodnotu ďalšieho doplnkového príslušenstva a výbavy vozidla nad rámec výbavy vozidla uvedenej v predloženej cenovej ponuke,
  - 10.2.4. dodaciu lehotu predmetu obstarávania v dňoch, maximálne do dĺžky lehoty uvedenej v súťažnej ponuke.
- 10.3. Kritéria pre vyhodnotenie cenových ponúk budú nasledovné:
  - 10.3.1. cena vrátane DPH s váhou 70 %,
  - 10.3.2. hodnota ďalšieho doplnkového príslušenstva a výbavy s váhou 15 %,
  - 10.3.3. termín dodania predmetu obstarávania v dňoch, s váhou 15 %.
- 10.4. Obstarávateľ vyhodnotí predložené cenové ponuky obdobným spôsobom aký je uvedený v súťažných podkladoch v bode 9.
- 10.5. S víťazným uchádzačom uzatvorí čiastkovú kúpnu zmluvu na dodanie predmetu obstarávania.
- 10.6. Čiastková zmluva bude obsahovať ustanovenia uvedené vo vzorovej čiastkovej zmluve, ktorá tvorí prílohu č. 4 rámcovej zmluvy.

#### **11. Spôsob prihlásenia sa ďalších organizácií štátnej správy ku kupujúcim**

- 11.1. Právnym aktom prihlásenia sa organizácií štátnej správy, na ktoré sa vzťahuje zákon NR č.303/1995 Z.z. o rozpočtových pravidlách v znení neskorších predpisov ku kupujúcim, je podpísanie „Príkaznej zmluvy“ s obstarávateľom, t. j. Správou zariadení ÚV SR, Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava, prípadne jej priamym nástupcom.
- 11.2. Obstarávateľ písomne oznámi predávajúcemu identifikačné údaje nového kupujúceho.
- 11.3. Po podpise príkaznej zmluvy, obdrží nový kupujúci od obstarávateľa kópiu podpísanej rámcovej zmluvy včítane jej prípadných dodatkov, čo ho oprávňuje k uzatváraniu čiastkových zmlúv s predávajúcim a k nákupu osobných automobilov.

- 11.4. Aktuálny zoznam kupujúcich bude uvádzaný v dodatkoch k rámcovej zmluve, pri aktualizácii ceny predmetu obstarávania.

## **12. Povinnosti predávajúceho**

- 12.1. Predávajúci je povinný vyznamovať kupujúceho (písomne alebo faxom) o pripravenosti predmetu zmluvy k odovzdaniu – prevzatiu minimálne 3 dni pred termínom dodania. Technický preukaz na vozidlo predávajúci odovzdá kupujúcemu pri odovzdaní – preberaní vozidla,
- 12.2. Predávajúci je povinný pred odovzdaním vozidiel zabezpečiť vykonanie predpredajného servisu vo svojich servisných strediskách a dopravy do miesta plnenia.

## **13. Povinnosti kupujúceho**

Kupujúci je povinný prevziať predmet zmluvy v deň určený predávajúcim.

## **14. Vlastnícke právo**

Vlastnícke právo k predmetu obstarávania prechádza na kupujúceho, po zaplatení faktúry predávajúcemu. Riziká vyplývajúce z používania predmetu obstarania (poškodenie, prípadne zničenia predmetu zmluvy) prechádzajú na kupujúceho po protokolárnom prevzatí predmetu obstarávania.

## **15. Zmluvné pokuty:**

- 15.1. Kupujúci je oprávnený vyúčtovať predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z hodnoty nedodanej časti tovaru za každý deň omeškania plnenia dodávky predmetu obstarávania.
- 15.2. Predávajúci je oprávnený vyúčtovať kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z nezaplatennej ceny za každý deň omeškania úhrady vystavenej faktúry. Predávajúci si nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.

## **16. Odstúpenie od zmluvy**

- 16.1. V prípade omeškania predávajúceho s dodávkou predmetu zmluvy na základe uzavretej čiastkovej kúpnej zmluvy o viac ako 4 týždne si kupujúci vyhradzuje právo od zmluvy písomne odstúpiť.
- 16.2. Pri podstatnom porušení povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy môže oprávnená strana písomne odstúpiť od zmluvy a požadovať od povinnej strany náhradu škody, ktorá jej vinou vznikla, v súlade s platnou právnou úpravou. Zmluvné strany sa dohodli za podstatné porušenie zmluvných povinností považovať porušenie akejkoľvek povinnosti vyplývajúcej z tejto zmluvy. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany je vylúčená v prípadoch zásahu vyššej moci a úradných miest.
- 16.3. Zmluva môže byť vypovedaná pri závažnom porušení ustanovení tejto zmluvy kupujúcim s výpovednou lehotou 1 mesiac, ktorá začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede alebo písomnou dohodou zmluvných strán.
- 16.4. Dodávky realizované ku dňu odstúpenia od zmluvy sa vyúčtujú podľa zmluvných cien v preukázateľnom rozsahu.

## **17. Záverečné ustanovenia:**

- 17.1. Rámcová zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku.
- 17.2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú riešiť jednaním o nožnej dohode. Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy vzniknuté medzi zmluvnými stranami na základe tejto zmluvy sa riadia slovenským právnym poriadkom. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu podľa sídla odporcu.
- 17.3. Záväzkové vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi

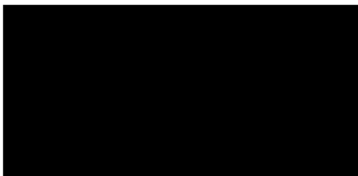
**Osobné automobily**  
**Rámcová zmluva**

- 17.4. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné robiť len písomnými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 17.5. Táto rámcová zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami. Je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dve obdrží obstarávateľ a dve predávajúci.

V Bratislave: 22.10.2002

za predávajúceho:

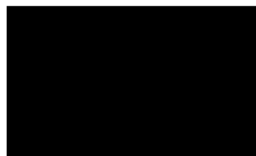
za obstarávateľa:



**Ing. Štefan Chudoba**  
konateľ spoločnosti



**Ing. Miroslav Pánek**  
poverený riadením SZ ÚV SR



**Dipl. Kfm. Rainer Grimm**  
konateľ spoločnosti

**ŠKODA AUTO Slovensko s.r.o.**  
Sabinovská 6  
821 02 Bratislava 2  
17

## TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA A VÝBAVA VOZIDIEL.

### 1.1.1. Osobný automobil CS 8703 32, vyššej strednej triedy, vznetový motor

#### Škoda Superb Comfort V6 2.5 TDI / 114 kW - mech. prevodovka

**Karoséria:** Štvordverová, päťmiestna, trojpriestorová so stupňovitou zadnou časťou, oceľová plne pozinkovaná

Maximálny rozmer miery pohodlia na zadných sedadlách: 1.006 mm

Rázvor náprav: 2.803 mm

Objem batožinového priestoru: 462 l

#### Technické parametre:

**Motor:** turbo-diesel, počet válcov 6 do V, chladený kvapalinou, OHC, uložený pozdĺžne vpredu

Zdvihový objem motora: 2 496 cm<sup>3</sup>

Max. výkon (kW pri 1/min): 114/4000

Max. krútiaci moment (Nm pri 1/min): 310/1400

Kompresný pomer: 18,5:1

Exalačná norma : EU 3

**Prevodovka:** mechanická, šesťstupňová, plne synchronizovaná

**Predná náprava:** poháňaná, viacprvková so štyrmi pričnými kontrolnými ramenami a skrutným stabilizátorom

**Brzdy:** kotúčové na obidvoch nápravách, predné ventilované

**Pneumatiky a disky kolies:** 5 ks letných pneumatík 205/55 R16, rozmer diskov 7Jx16", z toho 4 ks na diskoch z ľahkých zliatin, rezerva na plechovom disku

#### Farba:

bezpríplatková

#### Základné požadované príslušenstvo obstarávateľom:

Gumenné rohože

Podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom

Hasiaci prístroj

Ťažné lano

Lekárnička

Výstražný trojuholník

#### Štandardná výbava Comfort obsahuje:

##### **Design**

- Nárazníky lakované vo farbe vozidla s ochranou lištou
- Svetlomet s čírou optikou
- Lakované kľučky dverí
- Lakovaná vonkajšie spätné zrkadlá
- Bočná ochranná lišta dverí
- Chrómovaná lišta na horných rámoch okien
- Hliníkové kolesá 16" Metan
- Nástupná lišta predná a zadná, predná s označením modelu
- Malý kožený paket : volant + madlo ručnej brzdy + páka riadiacej páky v koži
- Dekoračné obloženie interiéru NICRO (kov)

## Bezpečnosť

- Tretie brzdoé svetlo, hmlovky integrované do hlavných svetiel
- ABS + ESP
- Vzadu trojbodové samonavíjacie bezpečnostné pásy na vonkajších miestach s priťahovačmi
- Kontrola zapnutia pásov vodiča so signalizáciou
- Vzadu príprava pre uchytenie detskej sedačky - systém ISOFIX
- Detská poistka na zadných dverách, tri opierky na hlavu vzadu
- Kontrola funkcie svetiel a otvorených dverí so signalizáciou
- Airbag vodiča a spolujazdca, vpredu bočné airbagy
- Nástupné svetlo v predných/zadných dverách
- Výstražný trojuholník v kufri vozidla
- Imobilizér, štítok s VIN-kódom, nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča

## Funkčnosť

- 2 zapaľovače cigariet vrátane 12 V zásuvky
- 2 osvetlené clony s make-up zrkadlami a vreckami, tretia slnečná clona
- Jumbo-box s lakt'ovou opierkou a klimatizovanou odkladacou schránkou
- Vzadu sklopná lakt'ová opierka s odkladacím priestorom a držiakom na nápoje
- 2 držiaky na nápoje vpredu v stredovej konzole
- 4 strešné madlá, vzadu háčiky na odev
- 4 upínacie oká v batožinovom priestore
- 2 háčiky na batožinu v batožinovom priestore
- Odkladacia schránka v stredovej konzole
- Odkladacie schránky v predných a zadných dverách
- Uzamykateľná schránka v prístrojovej doske na strane spolujazdca (klimatizovaná) s osvetlením a dvoma držiakmi na nápoje
- Príprava pre rádio s 8 reproduktormi (4 vpredu a 4 vzadu) vrátane antény
- Posilňovač riadenia, rezervné koleso (oceľový ráfik)
- Zvuková signalizácia nevypnutých svetiel
- Ukazovateľ stavu kvapaliny v nádobke ostrekovača, osvetlenie batožinového priestoru
- Osvetlenie predného aj zadného priestoru pre nohy + el. zásuvka v batožinovom priestore
- Lampy v spätných zrkadlách, ktoré osvetľujú vonkajší priestor pri nastupovaní a vystupovaní
- Rádio Škoda Symphony s kazetovým prehrávačom
- Kombi prístroj MAXI DOT pre motory V6

## Komfort

- Vpredu stierače s intervalovým spínačom
- Vonkajšie spätné zrkadlo el. nastaviteľné, samostatne vyhrievané, bez osvetlenia
- Climatronic
- Pozdĺžne a výškovo nastaviteľné sedadlo vodiča a spolujazdca
- Zatváranie palivovej nádrže s elektromagnetickým diaľkovým ovládaním a zaistením proti krádeži
- Centrálné zamykanie s diaľkovým ovládaním
- Elektrické ovládanie okien vpredu a vzadu
- Dažďový senzor s clonením spätného zrkadla
- Odkladacia schránka na dáždnik v ľavých zadných dverách, s dáždnikom
- Zadná lakt'ová opierka s vakom na lyže

## **Doplnkové príslušenstvo požadované obstarávateľom (chýbajúce doplnkové príslušenstvo je zahrnuté v štandardnej výbave):**

- Mechanické zabezpečenie Konstrukt
- Sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16"
- Parkovací senzor
- Tempomat
- Xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi



## TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA A VÝBAVA VOZIDIEL.

### 1.1.2. Osobný automobil CS 8703 23, vyššej strednej triedy, zážihový motor

#### Škoda Superb Comfort V6 2.8 / 142 kW - mech. prevodovka

**Karoséria:** Štvordverová, päťmiestna, trojpriestorová so stupňovitou zadnou časťou, oceľová plne pozinkovaná

Maximálny rozmer miery pohodlia na zadných sedadlách: 1.006 mm

Rázvor náprav: 2.803 mm

Objem batožinového priestoru: 462 l

#### Technické parametre:

**Motor:** benzínový, počet válcov 6 do V, chladený kvapalinou, DOHC, uložený pozdĺžne vpredu

Zdvihový objem motora: 2 771 cm<sup>3</sup>

Max. výkon (kW pri 1/min): 142/6000

Max. krútiaci moment (Nm pri 1/min): 280/3200

Kompresný pomer: 10,6:1

Exalačná norma : EU 4

**Prevodovka:** mechanická, päťstupňová, plne synchronizovaná

**Predná náprava:** poháňaná, viacprvková so štyrmi pričnými kontrolnými ramenami a skrutným stabilizátorom

**Brzdy:** kotúčové na obidvoch nápravách, predné ventilované

**Pneumatiky a disky kolies:** 5 ks letných pneumatík 205/55 R16, rozmer diskov 7Jx16", z toho 4 ks na diskoch z ľahkých zliatin, rezerva na plechovom disku

#### Farba:

bezpríplatková

#### Základné požadované príslušenstvo obstarávateľom:

Gumenné rohože

Podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom

Hasiaci prístroj

Ťažné lano

Lekárnička

Výstražný trojuholník

#### Štandardná výbava Comfort obsahuje:

##### Design

- Nárazníky lakované vo farbe vozidla s ochranou lištou
- Svetlomet s čírou optikou
- Lakované kľučky dverí
- Lakovaná vonkajšie spätné zrkadlá
- Bočná ochranná lišta dverí
- Chrómovaná lišta na horných rámoch okien
- Hliníkové kolesá 16" Metan
- Nástupná lišta predná a zadná, predná s označením modelu
- Malý kožený paket : volant + madlo ručnej brzdy + páka riadiacej páky v koži
- Dekoračné obloženie interiéru NICRO (kov)

## Bezpečnosť

- Tretie brzdoé svetlo, hmlovky integrované do hlavných svetiel
- ABS + ESP
- Vzadu trojbodové samonavijacie bezpečnostné pásy na vonkajších miestach s priťahovačmi
- Kontrola zapnutia pásov vodiča so signalizáciou
- Vzadu príprava pre uchytenie detskej sedačky - systém ISOFIX
- Detská poistka na zadných dverách, tri opierky na hlavu vzadu
- Kontrola funkcie svetiel a otvorených dverí so signalizáciou
- Airbag vodiča a spolujazdca, vpredu bočné airbagy
- Nástupné svetlo v predných/zadných dverách
- Výstražný trojuholník v kufri vozidla
- Imobilizér, štítok s VIN-kódom, nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča

## Funkčnosť

- 2 zapaľovače cigariet vrátane 12 V zásuvky
- 2 osvetlené clony s make-up zrkadlami a vreckami, tretia slnečná clona
- Jumbo-box s laktovou opierkou a klimatizovanou odkladacou schránkou
- Vzadu sklopná laktová opierka s odkladacím priestorom a držiakom na nápoje
- 2 držiaky na nápoje vpredu v stredovej konzole
- 4 strešné madlá, vzadu háčiky na odev
- 4 upínacie oká v batožinovom priestore
- 2 háčiky na batožinu v batožinovom priestore
- Odkladacia schránka v stredovej konzole
- Odkladacie schránky v predných a zadných dverách
- Uzamykateľná schránka v prístrojovej doske na strane spolujazdca (klimatizovaná) s osvetlením a dvoma držiakmi na nápoje
- Príprava pre rádio s 8 reproduktormi (4 vpredu a 4 vzadu) vrátane antény
- Posilňovač riadenia, rezervné koleso (oceľový ráfik)
- Zvuková signalizácia nevypnutých svetiel
- Ukazovateľ stavu kvapaliny v nádobke ostrekovača, osvetlenie batožinového priestoru
- Osvetlenie predného aj zadného priestoru pre nohy + el. zásuvka v batožinovom priestore
- Lampy v spätných zrkadlách, ktoré osvetľujú vonkajší priestor pri nastupovaní a vystupovaní
- Rádio Škoda Symphony s kazetovým prehrávačom
- Kombi prístroj MAXI DOT pre motory V6

## Komfort

- Vpredu stierače s intervalovým spínačom
- Vonkajšie spätné zrkadlá el. nastaviteľné, samostatne vyhrievané, bez osvetlenia
- Climatronic
- Pozdĺžne a výškovo nastaviteľné sedadlo vodiča a spolujazdca
- Zatváranie palivovej nádrže s elektromagnetickým diaľkovým ovládaním a zaistením proti krádeži
- Centrálné zamykanie s diaľkovým ovládaním
- Elektrické ovládanie okien vpredu a vzadu
- Dažďový senzor s clonením spätného zrkadla
- Odkladacia schránka na dáždnik v lavách zadných dverách, s dáždnikom
- Zadná laktová opierka s vakom na lyže

## **Doplnkové príslušenstvo požadované obstarávateľom (chýbajúce doplnkové príslušenstvo je zahrnuté v štandardnej výbave):**

- Mechanické zabezpečenie Construct
- Sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16"
- Parkovací senzor
- Tempomat
- Xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi

## TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA A VÝBAVA VOZIDIEL.

### 1.1.3. Osobný automobil CS 8703 23, strednej triedy, vznetrový motor

#### Škoda Octavia Elegance 1,9 TDI / 81 kW

**Karoséria:** Pät'dverová, päťmiestna, dvojpriestorová, oceľová plne pozinkovaná  
Maximálny rozmer miery pohodlia na zadných sedadlách: 863 mm  
Rázvor náprav: 2.512 mm  
Objem batožinového priestoru: 528 l

#### Technické parametre:

**Motor:** radový vznetrový štvorválec, s prepľňovaním turbodúchadlom, chladený kvapalinou, s rozvodom OHC, uložený vpredu naprieč  
Zdvihový objem motora: 1 896 cm<sup>3</sup>  
Max. výkon (kW pri 1/min): 81/4150  
Max. krútiaci moment (Nm pri 1/min): 235/1900  
Exalačná norma : EU 3

**Prevodovka:** mechanická, päťstupňová, plne synchronizovaná

**Predná náprava:** poháňaná typu McPherson so spodnými trojuholníkovými ramenami a priečnym skrutným stabilizátorom.

**Brzdy:** kotúčové na obidvoch nápravách, predné ventilované

**Pneumatiky a disky kolies:** 5 ks letných pneumatík 195/65 R 15, rozmer diskov 6Jx15", z toho 4 ks na diskoch z ľahkých zliatin, rezerva na plechovom disku

#### Farba:

Bezpríplatková

#### Základné požadované príslušenstvo obstarávateľom:

Gumenné rohože  
Podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom  
Hasiaci prístroj  
Ťažné lano  
Lekárnička  
Výstražný trojuholník

#### Štandardná výbava Elegance obsahuje:

##### Design

- Hliníkové disky 6.0Jx15" Triton + poistné skrutky, pneumatiky 195/65 R15
- 2 varianty luxus. čalunenia sedadiel a výplne dverí
- Lakované spätné zrkadlá a kľučky dverí
- Bočné lišty a lakovaná lišta osvetlenia ŠPZ

##### Bezpečnosť

- ABS + EDS + MSR
- Signalizácia zapnutia bezpečnostného pásu u vodiča
- Bezpečnostné svetlo v boku dverí vpredu
- Hmlové svetlomety integrované do hlavných svetiel
- Airbag vodiča a spolujazdca

- Elektricky ovladané a vyhrievané vonkajšie spätné zrkadlá
- 3-bod. bezpečnostné pásy výškovo nastaviteľné vpredu a vzadu
- 2-bod. bezpečnostný pás vzadu uprostred
- Immobilizér s štítkom s VIN kódom
- 4 opierky hlavy výškovo a sklopne nastaviteľné
- Nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča

### **Funkčnosť**

- 8 reproduktorov, príprav pre rádio
- Lampičky na čítanie nad zadnými sedadlami
- Uzamykateľná odkladacia schránka s osvetlením
- Diaľkové ovládanie centrálneho zamykania so sklop. kľúčom
- Oneskorovač vnútorného osvetlenia
- Palubný počítač MFA
- Dvojtónový klaksón
- Elektromagnetické ovládanie viečka palivovej nádrže
- Dve čítacie svetlá pre vodiča a spolujazdca vpredu
- 4 stropné madlá zadné s vešiacikmi
- Sieť pre upevnenie zavazadiel v batožinovom priestore, upínacie oká v batožinovom priestore
- Odkladacie vrečko na zadnej strane predných sedadiel
- Posilovač riadenia
- Zvuková signalizácia nevypnutých svetiel
- Popolník a zapaľovač cigariet s osvetlením
- Make Up zrkadlá v slnečných clonách , 3 slnečná clona
- Zadné delené sedadlá 1/3 ku 2/3
- Stredová konzola, štvoramenný volant

### **Komfort**

- Klimatizácia s mechanickou reguláciou
- Šedý pruh na čelnom skle
- Elektrické ovládanie okien vpredu i vzadu s detskou poistkou
- Výškovo nastaviteľné sedadlo vodiča a spolujazdca
- Bederné opierky, lakt'ová opierka vpredu aj vzadu
- Tónované sklá
- Vnútorná cirkulácia vzduchu, peľový filter
- Cyklovač predných stieračov s voľbou frekvencie
- Vnútorné chrómove kľučky dverí a poistka madla ručnej brzdy
- Centrálné zamykanie

### **Doplnkové príslušenstvo požadované obstarávateľom (chýbajúce doplnkové príslušenstvo je zahrnuté v štandardnej výbave):**

- Mechanické zabezpečenie Construct
- Autorádio s kazetovým prehrávačom a odnímateľným panelom
- ESP
- Climatronic
- Sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16"
- Parkovací senzor
- Tempomat
- Xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi

## TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA A VÝBAVA VOZIDIEL.

### 1.1.4. Osobný automobil CS 8703 23, strednej triedy, zážihový motor

#### Škoda Octavia Elegance 1,8 T / 110 kW 4x4

**Karoséria:** Päťdverová, päťmiestna, dvojpriestorová, oceľová plne pozinkovaná  
Maximálny rozmer miery pohodlia na zadných sedadlách: 863 mm  
Rázvor náprav: 2.520 mm  
Objem batožinového priestoru: 428 l

#### Technické parametre:

**Motor:** radový zážihový štvorválec, s preplňovaním turbodúchadlom, chladený kvapalinou, s rozvodom 2xOHC, uložený vpredu naprieč s piatimi ventilmi pre každý valec  
Zdvihový objem motora: 1 781 cm<sup>3</sup>  
Max. výkon (kW pri 1/min): 110/5700  
Max. krútiaci moment (Nm pri 1/min): 210/1750-4600  
Exalačná norma : EU 4

**Prevodovka:** mechanická, päťstupňová, plne synchronizovaná

**Predná náprava:** poháňaná typu McPherson so spodnými trojuholníkovými ramenami a priečnym skrutným stabilizátorom.

**Zadná náprava:** viacprvková poháňaná náprava – Haldex spojka medzi prednou a zadnou nápravou.

**Brzdy:** kotúčové na obidvoch nápravách, predné ventilované

**Pneumatiky a disky kolies:** 5 ks letných pneumatík 195/65 R 15, rozmer diskov 6Jx15", z toho 4 ks na diskoch z ľahkých zliatin, rezerva na plechovom disku

#### Farba:

Bezpríplatková

#### Základné požadované príslušenstvo obstarávateľom:

Gumenné rohože  
Podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom  
Hasiaci prístroj  
Ťažné lano  
Lekárnička  
Výstražný trojuholník

#### Štandardná výbava Elegance obsahuje:

##### Design

- Hliníkové disky 6.0Jx15" Triton + poistné skrutky, pneumatiky 195/65 R15
- 2 varianty luxus. čalunenia sedadiel a výplne dverí
- Lakované spätné zrkadlá a kľučky dverí
- Bočné lišty a lakovaná lišta osvetlenia ŠPZ

##### Bezpečnosť

- ABS + EDS
- Signalizácia zapnutia bezpečnostného pásu u vodiča
- Bezpečnostné svetlo v boku dverí vpredu

- Hmlové svetlomety integrované do hlavných svetiel
- Airbag vodiča a spolujazdca
- Elektricky ovladané a vyhrievané vonkajšie spätné zrkadlá
- 3-bod. bezpečnostné pásy výškovo nastaviteľné vpredu a vzadu
- 2-bod. bezpečnostný pás vzadu uprostred
- Immobilizér s štítkom s VIN kódom
- 4 opierky hlavy výškovo a sklopne nastaviteľné
- Nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča
- Ochranné kryty vedenia paliva a bŕzd

### **Funkčnosť**

- 8 reproduktorov, príprav pre rádio
- Lampičky na čítanie nad zadnými sedadlami
- Uzamykateľná odkladacia schránka s osvetlením
- Diaľkové ovládanie centrálného zamykania so sklop. kľúčom
- Oneskorovač vnútorného osvetlenia
- Palubný počítač MFA
- Dvojtónový klaksón
- Elektromagnetické ovládanie viečka palivovej nádrže
- Dve čítacie svetlá pre vodiča a spolujazdca vpredu
- 4 stropné madlá zadné s vešiacikmi
- Sieť pre upevnenie zavazadiel v batožinovom priestore, upínacie oká v batožinovom priestore
- Odkladacie vrečko na zadnej strane predných sedadiel
- Posilovač riadenia
- Zvuková signalizácia nevypnutých svetiel
- Popolník a zapaľovač cigariet s osvetlením
- Make Up zrkadlá v slnečných clonách , 3 slnečná clona
- Zadné delené sedadlá 1/3 ku 2/3
- Stredová konzola, štvoramenný volant

### **Komfort**

- Klimatizácia s mechanickou reguláciou
- Šedý pruh na čelnom skle
- Elektrické ovládanie okien vpredu i vzadu s detskou poistkou
- Výškovo nastaviteľné sedadlo vodiča a spolujazdca
- Bederné opierky, lakt'ová opierka vpredu aj vzadu
- Tónované sklá
- Vnútorná cirkulácia vzduchu, peľový filter
- Cyklovač predných stieračov s voľbou frekvencie
- Vnútorné chrómove kľučky dverí a poistka madla ručnej brzdy
- Centrálné zamykanie

### **Doplnkové príslušenstvo požadované obstarávateľom (chýbajúce doplnkové príslušenstvo je zahrnuté v štandardnej výbave):**

- Mechanické zabezpečenie Construct
- Autorádio s kazetovým prehrávačom a s odnímateľným panelom
- ESP
- Climatronic
- Sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16"
- Parkovací senzor
- Tempomat
- Xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi

## TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA A VÝBAVA VOZIDIEL.

### 1.1.5. Osobný automobil CS 8703 22, nižšej triedy, zážihový motor

#### Škoda Fabia Combi Classic 1,4 / 50 kW

**Karoséria:** Päťdverová, päťmiestna, dvojpriestorová, oceľová plne pozinkovaná  
Maximálny rozmer miery pohodlia na zadných sedadlách: 846 mm  
Rázvor náprav: 2.462 mm  
Objem batožinového priestoru: 426 l

#### Technické parametre:

**Motor:** radový zážihový štvorválec, chladený kvapalinou, s rozvodom OHV, uložený vpredu naprieč  
Zdvihový objem motora: 1 397 cm<sup>3</sup>  
Max. výkon (kW pri 1/min): 50/5000  
Max. krútiaci moment (Nm pri 1/min): 120/2500  
Exalačná norma : EU 3

**Prevodovka:** mechanická, päťstupňová, plne synchronizovaná

**Predná náprava:** poháňaná typu McPherson so spodnými trojuholníkovými ramenami a priečnym skrutným stabilizátorom.

**Brzdy:** vpredu kotúčové s vnútorným chladením, vzadu bubnové s dvoma samonastaviteľnými čelusťami

**Pneumatiky a disky kolies:** 5 ks pneumatík 165/70 R14, rozmer oceľových diskov 5Jx14

#### Farba:

Bezpríplatková

#### Základné požadované príslušenstvo obstarávateľom:

Gumenné rohože  
Podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom  
Hasiaci prístroj  
Ťažné lano  
Lekárnička  
Výstražný trojuholník

#### Štandardná výbava Classic obsahuje:

##### Design

- nárazníky vo farbe vozidla
- veľkoplošné kryty kolies LX 14"
- štvoramenný volant
- oceľové kolesá 5Jx14"
- potahová látka Classic-Flamenco
- prístrojová doska (Grau/Onyx)

##### Bezpečnosť

- hlavové opierky vpredu a vzadu, výš. nastaviteľné
- nastavovanie sklonu svetiel z miesta vodiča
- kotviace body pre detské sedačky Isofix vzadu
- bočné ukazovatele smeru z bieleho skla, airbag u vodiča

## CENOVÁ KALKULÁCIA

### 1.1.1. Osobný automobil CS 8703 32, vyššej strednej triedy, vznetový motor

Skoda Superb Comfort V6 2.5 TDI / 114 kW - mech. prevodovka	bez DPH(,-Sk)	DPH 23%(,-Sk)	s DPH 23%(,-Sk)
gumenné rohože	2 113,8	486,2	2 600,0
podložky na upevrenie tabuliek s evidenčným číslom - štandard	0,0	0,0	0,0
hasiaci prístroj	650,4	149,6	800,0
ťažné lano	219,5	50,5	270,0
lekárnička	406,5	93,5	500,0
výstražný trojuholník - štandard	0,0	0,0	0,0
posilovač riadenia - štandard	0,0	0,0	0,0
3-bodové bezp. Pásy vpredu i vzadu - štandard	0,0	0,0	0,0
centrálne uzamykanie s diaľkovým ovládaním - štandard	0,0	0,0	0,0
airbag vodiča a spolujazdca - štandard	0,0	0,0	0,0
bočné airbagy vpredu - štandard	0,0	0,0	0,0
mechanické zabezpeč. Zariadenie - Construct	10 569,1	2 430,9	13 000,0
nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča - štandard	0,0	0,0	0,0
predné hmlovky - štandard	0,0	0,0	0,0
autorádio s kazetovým prehrávačom - štandard	0,0	0,0	0,0
ABS + ESP - štandard	0,0	0,0	0,0
Klimatronic - štandard	0,0	0,0	0,0
disky z ľahkých zliatin - štandard	0,0	0,0	0,0
sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16 "	29 674,8	6 825,2	36 500,0
parkovací senzor	11 788,6	2 711,4	14 500,0
tempomat	13 252,0	3 048,0	16 300,0
xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi	35 203,3	8 096,7	43 300,0
vzadu sklopná laketná opierka s odkladacím priestorom - štandard	0,0	0,0	0,0
vnútorné spätné zrkadlo s automatickou ochranou pred oslnením - štandard	0,0	0,0	0,0
farba-základná ( metaliza za príplatok 16.900,- Sk, s DPH )	0,0	0,0	0,0
spolu	1 075 341,5	247 328,5	1 322 670,0
Zlava %	6,0	64 520,5	
<b>Cena vozidla so zľavou</b>	1 010 821,0	232 488,8	<b>1 243 309,8</b>



## CENOVÁ KALKULÁCIA

### 1.1.2. Osobný automobil CS 8703 23, vyššej strednej triedy, zážihový motor

<b>Skoda Superb Comfort V6 2.8 / 142 kW - mech. prevodovka</b>	bez DPH(,-SK)	DPH 23%(,-SK)	s DPH 23%(,-SK)
gumenné rohože	2 113,8	486,2	2 600,0
podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom - štandard	0,0	0,0	0,0
hasiaci prístroj	650,4	149,6	800,0
ťažné lano	219,5	50,5	270,0
lekárnička	406,5	93,5	500,0
výstražný trojuholník - štandard	0,0	0,0	0,0
posilovač riadenia - štandard	0,0	0,0	0,0
3-bodové bezp. Pásy vpredu i vzadu - štandard	0,0	0,0	0,0
centrálne uzamykanie s diaľkovým ovládaním - štandard	0,0	0,0	0,0
airbag vodiča a spolujazdca - štandard	0,0	0,0	0,0
bočné airbagy vpredu - štandard	0,0	0,0	0,0
mechanické zabezpeč. Zariadenie - Konstrukt	10 569,1	2 430,9	13 000,0
nastaviiteľné predné svetlomety z miesta vodiča - štandard	0,0	0,0	0,0
predné hmlovky - štandard	0,0	0,0	0,0
autorádio s kazetovým prehrávačom - štandard	0,0	0,0	0,0
ABS + ESP - štandard	0,0	0,0	0,0
Klimatronic - štandard	0,0	0,0	0,0
disky z ľahkých zliatin - štandard	0,0	0,0	0,0
sada zimných pneumatík na plechových diskoch 16 "	29 674,8	6 825,2	36 500,0
parkovací senzor	11 788,6	2 711,4	14 500,0
tempomat	13 252,0	3 048,0	16 300,0
xenónové svetlomety s integrovanými vysuvnými ostrekovačmi	35 203,3	8 096,7	43 300,0
vzadu sklopná laketná opierka s odkladacím priestorom - štandard	0,0	0,0	0,0
vnútorné spätné zrkadlo s automatickou ochranou pred oslnením - štandard	0,0	0,0	0,0
farba-základná ( metalíza za príplatok 16.900,- Sk, s DPH )	0,0	0,0	0,0
spolu	994 040,7	228 629,3	1 222 670,0
Zľava %	6,0	59 642,4	
<b>Cena vozidla so zľavou</b>	934 398,2	214 911,6	<b>1 149 309,8</b>

# CENOVÁ KALKULÁCIA

## 1.1.3. Osobný automobil CS 8703 23, strednej triedy, vznetový motor

	bez DPH(,-Sk)	DPH 23%(,-Sk)	s DPH 23%(,-Sk)
<b>Škoda Octavia Elegance 1,9 TDI / 81 kW</b>	556 829,3	128 070,7	684 900,0
gumotextilné rohože	1 422,8	327,2	1 750,0
podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom - štandard	0,0	0,0	0,0
hasiaci prístroj	650,4	149,6	800,0
ťažné lano	219,5	50,5	270,0
lekárnička	406,5	93,5	500,0
výstražný trojuholník	268,3	61,7	330,0
posilovač riadenia - štandard	0,0	0,0	0,0
3-bodové bezp. Pásy vpredu i vzadu - štandard	0,0	0,0	0,0
centrálne uzamykanie s diaľkovým ovládaním - štandard	0,0	0,0	0,0
airbag vodiča a spolujazdca - štandard	0,0	0,0	0,0
bočné airbagy vpredu - štandard	0,0	0,0	0,0
mechanické zabezpeč. Zariadenie - Constructi	8 292,7	1 907,3	10 200,0
nastaviteľné predné svetlomety z miesta vodiča - štandard	0,0	0,0	0,0
predné hmlovky - štandard	0,0	0,0	0,0
autorádió s kazetovým prehrávačom	6 097,6	1 402,4	7 500,0
ABS + ASR + MSR + MBA	21 138,2	4 861,8	26 000,0
Klimatronic	16 178,9	3 721,1	19 900,0
disky z ľahkých zliatin - štandard	0,0	0,0	0,0
sada zimných pneumatík na plechových diskoch 15 "	18 048,8	4 151,2	22 200,0
parkovací senzor	8 374,0	1 926,0	10 300,0
tempomat	11 138,2	2 561,8	13 700,0
xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi	24 227,6	5 572,4	29 800,0
vzadu skllopná laktečná opierka s odkladacím priestorom - štandard	0,0	0,0	0,0
vnútorné spätné zrkadlo s automatickou ochranou pred oslnením - nedodáva sa	0,0	0,0	0,0
farba-základná ( metaliza za príplatok 10.200,- Sk, s DPH )	0,0	0,0	0,0
spolu	673 292,7	154 857,3	828 150,0
Zľava %	6,0	40 397,6	
<b>Cena vozidla so zľavou</b>	632 895,1	145 565,9	<b>778 461,0</b>

# CENOVÁ KALKULÁCIA

## 1.1.4. Osobný automobil CS 8703 23, strednej triedy, zážihový motor

	bez DPH(,-Sk)	DPH 23%(,-Sk)	s DPH 23%(,-Sk)
<b>Škoda Octavia Elegance 1,8 T / 110 kW 4x4</b>	627 561,0	144 339,0	771 900,0
gumotextilné rohože	1 422,8	327,2	1 750,0
podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom - štandard	0,0	0,0	0,0
hasiaci prístroj	650,4	149,6	800,0
ťažné lano	219,5	50,5	270,0
lekárnička	406,5	93,5	500,0
výstražný trojuholník	268,3	61,7	330,0
posilovač riadenia - štandard	0,0	0,0	0,0
3-bodové bezp. Pásky vpredu i vzadu - štandard	0,0	0,0	0,0
centrálne uzamykanie s diaľkovým ovládaním - štandard	0,0	0,0	0,0
airbag vodiča a spolujazdca - štandard	0,0	0,0	0,0
bočné airbagy vpredu - štandard	0,0	0,0	0,0
mechanické zabezpeč. Zariadenie - Construct	8 292,7	1 907,3	10 200,0
nastaviiteľné predné svetlomety z miesta vodiča - štandard	0,0	0,0	0,0
predné hmlovky - štandard	0,0	0,0	0,0
autorádio s kazetovým prehrávačom	6 097,6	1 402,4	7 500,0
ABS +EDS + ESP	21 138,2	4 861,8	26 000,0
Klimatronie	16 178,9	3 721,1	19 900,0
disky z ľahkých zliatin - štandard	0,0	0,0	0,0
sada zimných pneumatík na plechových diskoch 15 "	18 048,8	4 151,2	22 200,0
parkovací senzor	8 374,0	1 926,0	10 300,0
tempomat	11 138,2	2 561,8	13 700,0
Xenónové svetlomety s integrovanými výsuvnými ostrekovačmi	24 227,6	5 572,4	29 800,0
vzadu sklopná laketná opierka s odkladacím priestorom - štandard	0,0	0,0	0,0
vnútorné spätné zrkadlo s automatickou ochranou pred oslnením - nedodáva sa	0,0	0,0	0,0
farba-základná ( metalíza za príplatok 10.200,- SK, s DPH )	0,0	0,0	0,0
spolu	744 024,4	171 125,6	915 150,0
Zlava %	6,0		
<b>Cena vozidla so zľavou</b>	<b>699 382,9</b>	<b>160 858,1</b>	<b>860 241,0</b>
	<b>44 641,5</b>		

## CENOVÁ KALKULÁCIA

### 1.1.5. Osobný automobil CS 8703 22, nižšej triedy, zážihový motor

Škoda Fabia Combi Classic 1,4 / 50 kW	bez DPH(,-Sk)	DPH 23%(,-Sk)	s DPH 23%(,-Sk)
gumenné rohože	309 674,8	71 225,2	380 900,0
podložky na upevnenie tabuliek s evidenčným číslom - štandard	804,9	185,1	990,0
hasiaci prístroj	0,0	0,0	0,0
ťažné lano	650,4	149,6	800,0
lekárnička	219,5	50,5	270,0
výstražný trojuholník	406,5	93,5	500,0
zadné hmlové svetlo - štandard	268,3	61,7	330,0
3-bodové bezp. Pásy vpredu i vzadu - štandard	0,0	0,0	0,0
imobilizér - štandard	0,0	0,0	0,0
hlavové opierky vpredu a vzadu, výškovo nastaviteľné - štandard	0,0	0,0	0,0
nastaviteľné sklonu svetiel z miesta vodiča - štandard	0,0	0,0	0,0
airbag vodiča - štandard	0,0	0,0	0,0
ABS	17 479,7	4 020,3	21 500,0
odrazka na výplni predných dverí - štandard	0,0	0,0	0,0
farba-základná ( metaliza za príplatok 10.000,- Sk, s DPH )	0,0	0,0	0,0
spolu	329 504,1	75 785,9	405 290,0
Zľava %	6,0	19 770,2	
<b>Cena vozidla so zľavou</b>	309 733,8	71 238,8	<b>380 972,6</b>

## CENOVÁ KALKULÁCIA

P.č.	Názov	M. j.	Hodnota V Sk				
			Superb 2,5 TDI 114 kW Špec.podľa 1.1.1	Superb 2,8 142 kW Špec.podľa 1.1.2	Octavia 1,9 TDI 81 kW Špec.podľa 1.1.3	Octavia 1,8 110 kW 4x4 Špec.podľa 1.1.4	Fabia Combi 1,4 50 kW Špec.podľa 1.1.5
1.	Cena predmetu obstarania, bez DPH	Sk	1 010 820,98	934 398,21	632 895,12	699 382,93	309 733,82
2.	DPH 23 %	Sk	232 488,82	214 911,59	145 565,88	160 858,07	71 238,78
3.	Cena predmetu obstarania, vrátane DPH	Sk	1 243 309,80	1 149 309,80	778 461,00	860 241,00	380 972,60
4.	Celková cena vrátane DPH	Sk	<b>4 412 294,20</b>				

## CENA VYBRATÝCH NÁHRADNÝCH DIELCOV

P.č.	Názov	M. j.	Hodnota V SK (bez DPH)				
			Superb 2,5 TDI 114 kW Špec.podľa 1.1.1	Superb 2,8 142 kW Špec.podľa 1.1.2	Octavia 1,9 TDI 81 kW Špec.podľa 1.1.3	Octavia 1,8 110 kW 4x4 Špec.podľa 1.1.4	Fabia Combi 1,4 50 kW Špec.podľa 1.1.5
1.	Olejový filter	SK	739,84	739,84	400,00	400,00	156,91
2.	prachový a peľový filter	SK	894,31	894,31	1 219,51	1 219,51	761,79
3.	Rozvodový remeň	SK	3 264,23	3 264,23	2 006,50	2 006,50	455,28
4.	Brzdové segmenty predných a zadných brzd	SK	2 682,93	2 682,93	2 075,61	2 075,61	2 214,63
5.	Predná kapota	SK	7 967,48	7 967,48	6 691,06	6 691,06	6 604,07
6.	Predné čelo	SK	6 097,56	6 097,56	10 218,70	10 218,70	3 443,90
7.	Predné integrované svetlá ľavé a pravé	SK	19 918,70	19 918,70	3 980,49	3 980,49	3 548,78
8.	Predný blatník ľavý a pravý	SK	3 922,76	3 922,76	3 153,66	3 153,66	2 735,77
9.	Predný nárazník	SK	6 788,62	6 788,62	4 165,04	4 165,04	3 443,90
10.	Čelné sklo	SK	4 357,72	4 357,72	3 980,49	3 980,49	3 443,90
11.	Zadné čelo	SK	3 352,03	3 352,03	3 241,46	3 241,46	2 735,77
12.	Zadná kapota	SK	7 508,94	7 508,94	7 417,07	7 417,07	7 232,52
13.	Zadné integrované svetlá ľavé a pravé	SK	2 081,30	2 081,30	1 817,89	1 817,89	1 536,59
14.	Zadný blatník ľavý a pravý	SK	7 335,77	7 335,77	4 867,48	4 867,48	6 966,67
15.	Zadný nárazník	SK	7 319,51	7 319,51	4 867,48	4 867,48	3 980,49
	Spolu:	SK	84 231,71	84 231,71	60 102,44	60 102,44	49 260,98
	Celková cena	SK	<b>337 929,27</b>				

## CENA VYBRATÝCH NÁHRADNÝCH DIELCOV

P.č.	Názov	M. j.	Hodnota v Sk (bez DPH)				
			Supert 2,5 TDI 114 kW Špec.podľa 1.1.1	Supert 2,8 142 kW Špec.podľa 1.1.2	Octavia 1,9 TDI 81 kW Špec.podľa 1.1.3	Octavia 1,8 110 kW 4x4 Špec.podľa 1.1.4	Fabia Combi 1,4 50 kW Špec.podľa 1.1.5
1.	Olejoový filter	Sk	739,84	739,84	400,00	400,00	156,91
2.	prachový a peľový filter	Sk	894,31	894,31	1 219,51	1 219,51	761,79
3.	Rozvodový remeň	Sk	3 264,23	3 264,23	2 006,50	2 006,50	455,28
4.	Brzdové segmenty predných a zadných bŕzd	Sk	2 682,93	2 682,93	2 075,61	2 075,61	2 214,63
5.	Predná kapota	Sk	7 967,48	7 967,48	6 691,06	6 691,06	6 604,07
6.	Predné čelo	Sk	6 097,56	6 097,56	10 218,70	10 218,70	3 443,90
7.	Predné integrované svetlá ľavé a pravé	Sk	19 918,70	19 918,70	3 980,49	3 980,49	3 548,78
8.	Predný blatník ľavý a pravý	Sk	3 922,76	3 922,76	3 153,66	3 153,66	2 735,77
9.	Predný nárazník	Sk	6 788,62	6 788,62	4 165,04	4 165,04	3 443,90
10.	Čelné sklo	Sk	4 357,72	4 357,72	3 980,49	3 980,49	3 443,90
11.	Zadné čelo	Sk	3 352,03	3 352,03	3 241,46	3 241,46	2 735,77
12.	Zadná kapota	Sk	7 508,94	7 508,94	7 417,07	7 417,07	7 232,52
13.	Zadné integrované svetlá ľavé a pravé	Sk	2 081,30	2 081,30	1 817,89	1 817,89	1 536,59
14.	Zadný blatník ľavý a pravý	Sk	7 335,77	7 335,77	4 867,48	4 867,48	6 966,67
15.	Zadný nárazník	Sk	7 319,51	7 319,51	4 867,48	4 867,48	3 980,49
	Spolu:	Sk	84 231,71	84 231,71	60 102,44	60 102,44	49 260,98
	Cellková cena	Sk	<b>337 929,27</b>				

- 4.4. Dohodnutú kúpnu cenu dodaného tovaru vrátane DPH bude kupujúci uhrádzať predávajúcemu na základe predloženej faktúry s 30-dňovou lehotou splatnosti odo dňa jej doručenia.
- 4.5. Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového dokladu.
- 4.6. Kupujúci neposkytnú preddavok.
- 4.7. V prípade omeškania zaplataenia faktúry predávajúcemu, si predávajúci nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.
- 4.8. Kupujúci si vyhradzuje právo zmeniť platobné podmienky súvisiace s viazaním, reguláciou alebo zmenou štátneho rozpočtu.

**5. Termín plnenia:**

Termín dodania predmetu obstarania kupujúcemu od podpísania čiastkovej kúpnej zmluvy zmluvnými stranami v súlade s cenovou ponukou je ..... dní.

**6. Miesto plnenia.**

Správa zariadení Úradu vlády SR, Nám. Slobody 1, 813 70 Bratislava, prípadne sídla iných orgánov štátnej správy.

**7. Ostatné ustanovenia.**

Ostatné ustanovenia rámcovej zmluvy č. 1221002/2777 zo dňa 22.10.2002 zostávajú v platnosti aj pre túto čiastkovú kúpnu zmluvu.

V Bratislave: 22.10.2002

za predávajúceho:



.....  
**Ing. Štefan Chudoba**  
konateľ spoločnosti

za kupujúceho:



.....  
**Dipl. Kfm. Rainer Grimm**  
konateľ spoločnosti